

## Listas de recursos comunitarios

### Empleo y capacitación

MassHire Merrimack Valley Center: 978.722.7000  
(Lawrence) | 978.519.3762 (Haverhill)  
MakeIT Haverhill: 978.361.0751  
Community Actions Inc: 978.373.1971

### Salud:

HealthQ Sexual & Reproductive Health: 978.575.8420  
Holy Family Hospital-Haverhill: 978.374.2000  
Haverhill Family Health Center: 978.557.2300 Mass  
Health (Seguro): 800.841.2900  
Pregnancy Care Center: 978.373.5700  
VNA Care Network (Enfermeras Visitantes): 800.521.5539

### Violencia doméstica

Tribunal del Distrito de Haverhill: 978.521.7300  
Jeanne Geiger Crisis Center: 978.388.1888 (línea directa) |  
978.465.0999 (oficina)  
YWCA Haverhill (13 años o más): 978.374.6121 (oficina) |  
978.374.9922 (línea directa de violencia doméstica) |  
877.509.9922 (línea directa de agresión sexual)

### Servicios de salud mental

Arbour Counseling: 978.373.7010  
Departamento de Servicios de Desarrollo: 978.521.9432  
Departamento de Salud Mental: 978.738.4500  
Beth Israel Lahey Health Behavioral Services: 978.373.3086 |  
978.374.0414 (Agencia de servicio comunitario)  
NFI Massachusetts - Haverhill Clinic: 978.373.1181

### Asistencia para el tratamiento contra las drogas o el alcohol

New Horizons Medical: 978.361.9993  
Alcohólicos Anónimos: 978.957.4690 | 617.426.9444  
Learn 2 Cope: 508.738.5148  
NFI Massachusetts SOAP: 978.373.1181 ext. 120  
Al-Anon Family Support Groups: 1.888.425.2666 Merrimack  
Valley Bridge Clinic (MGBC): 978.469.5536 Benson House  
(alojamiento sobrio para hombres): 508.499.0555

### Crisis

Línea de Ayuda de Salud Conductual de MA (llamada o mensaje  
de texto): 833.773.2445  
Eliot CBC Behavioral Services (crisis): 888.769.5201 Línea  
de Ayuda de Crisis de Servicios para las Familias 988 |  
978.327.6607  
Cruz Roja Americana: 800.733.2767  
Policía de Haverhill: 978.373.1212

### Servicios para las familias

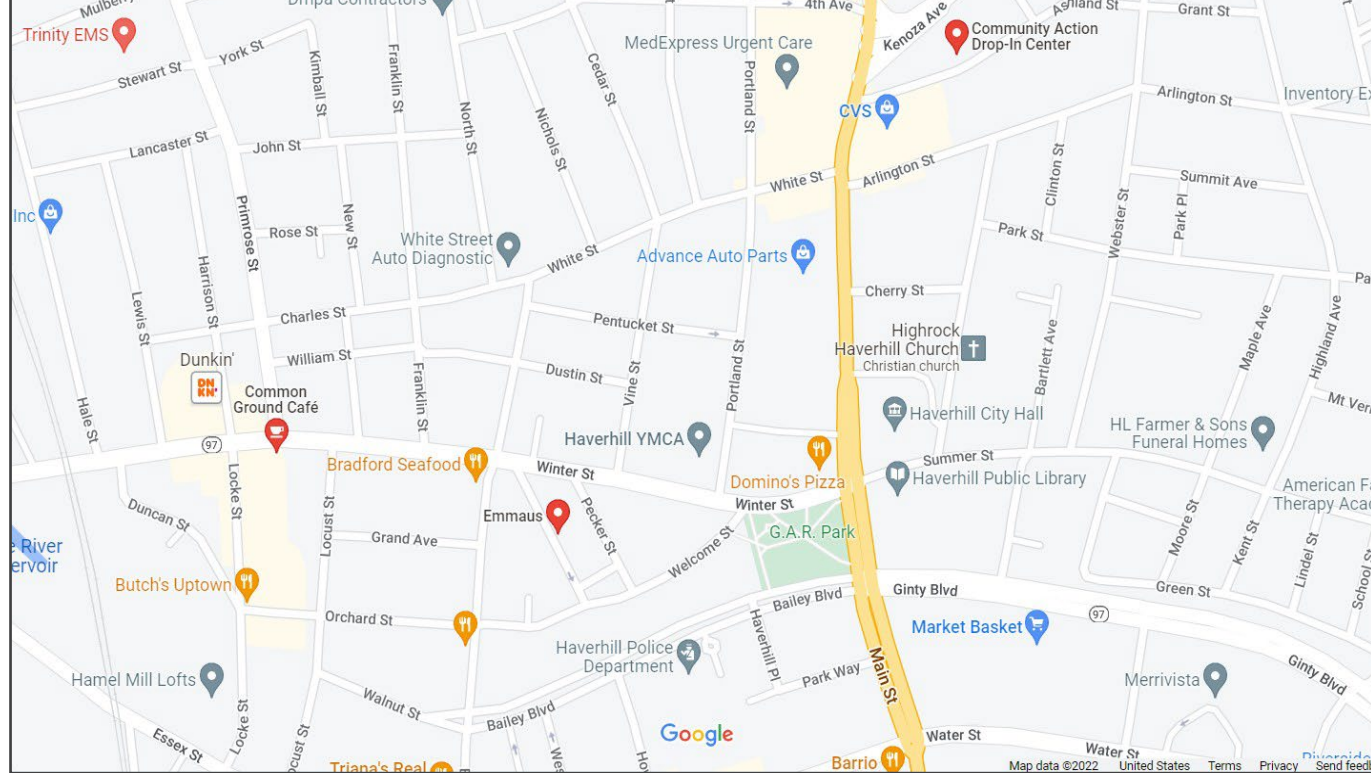
Departamento de Niños y Familias: 978.469.8800  
Family Services of Merrimack Valley: 978.975.8800  
Healthy Families: 978.521.6265  
Línea de Estrés para Padres de MA: 800.632.8188  
Children's Friend and Family - Lawrence: 978.682.7289 Child  
Care Circuit (derivaciones de cuidado de niños): 978.686.4288  
Thom Pentucket Early Intervention: 978.363.5553  
Immigrant Family Service Institute (atiende principalmente a  
familias de Haití): 978.397.5768  
WIC (Mujeres, Bebés y Niños): 978.374.2191

### Servicios para veteranos

Agente para veteranos de Haverhill: 978.374.2351 ext. 4  
Clínica de Salud de VA: 800.838.6331  
Veterans Northeast Outreach Center: 978.372.3626

### Asistencia legal

Abogado del Día - Tribunal de Familia y Sucesiones de  
Essex: 978.744.1020  
Mass Coalition for the Homeless: 781.595.7570  
Northeast Legal Aid: 978.458.1465  
Mass Law Reform Institute: 617.357.0700



127 How St.  
Haverhill, MA  
Emmausinc.org

\*Servicios de vivienda de Emmaus:  
Mitch's Place (Adultos): 978.241.3430  
Refugio para Familias de Emmaus:  
978.241.3500 Ayuda a la vivienda para  
personas solas: 978.241.3557  
Ayuda a la vivienda para familias:  
978.241.3558  
Ingreso coordinado: 978.241.3552

Recursos generales de vivienda asequible:  
Autoridad de Vivienda de Haverhill:  
978.372.6761  
Community Teamwork Inc.:  
978.459.0551

Refugio de Asistencia de Emergencia  
(EA)/Programa HomeBase: 866.584.0653  
Programa de Vivienda de la YMCA: 978.478.5021



Recopilado por Emmaus, Inc. con la Interfaith Network of  
Compassion (INC) y otras organizaciones comunitarias de  
Haverhill.

### Servicios de vivienda/Asistencia de energía y climatización

Community Action, Inc.: 978.373.1971 | 978.519.4039

\*Llame para obtener más información. Cada programa tiene su  
propio proceso de solicitud y criterios de elegibilidad.

### Recursos generales:

Community Action (defensa y más): 978.373.1971  
Línea de Ayuda de United Way: 2-1-1 | 877.211.6277  
Centro de Llamadas que no son de Emergencia de Haverhill: 3-1-1 |  
978.358.1311

## Lugares de comidas y despensas

AgeSpan (Mercado móvil): ROrtiz@agespan.org | 978.946.1279 All Saints: 120 Bellevue Ave. (Rectoría) | 978.372.7721 ext.30 Changing Lives Christian Church:

17 Newcomb St. | 978.373.7373  
 Common Ground Café: 194 Winter St. | 978.372.3336 ext. 2 Holy Apostles Greek Orthodox Church: 154 Winter St. | 978.373.3311  
 Open Hearts First Baptist: 217 Main St. | 978.374.7491  
 Sacred Hearts Parish (la despensa está al lado de la rectoría): 6 Carleton Ave., Bradford | 978.372.5824  
 Iglesia del Ejército de Salvación: 395 Main St. | 978.420.4192 ext.2  
 Somebody Cares New England:  
 358 Washington St. | 978.912.7626  
 Universalist Unitarian Church (UUCH):  
 16 Ashland St. | 978.372.5173  
 Centro de ayuda sin cita previa de Community Action en UUCH:  
 978.241.9621 Liz Murphy Open Hand Pantry en UUCH: 978.372.0260  
 Veterans Food Pantry (Para veteranos y sus familias únicamente): 10 Reed St. | 978.372.3626  
 West Congregational Church: 767 Broadway | 978.373.3034 ext. 3  
 Haverhill Citizen's Center 978.374.2390 ext.3  
 Calvary Baptist Church 12 Ashland St. | 978.373.6466

### Más recursos comunitarios

## More Community Resources

Cupones para Alimentos y otros beneficios:  
 Departamento de Asistencia Transicional (Beneficios de SNAP y efectivo: 280 Merrimack St., Lawrence, MA | 978.725.7100 Línea Directa de Food Source de Project Bread: 800.645.8333 Safelink Wireless (celulares): 800.723.3546 WIC (Programa de Nutrición): 978.374.2191

Artículos de vestimenta y hogar:  
 Tienda de segunda mano de All Saints: 120 Bellevue Ave. | 978.372.7721 (rectoría)

Lunes y miércoles 8:30-11 a. m.  
 Tienda del Ejército de Salvación: 132 Merrimack St. | 978.374.7355

Lunes-Sábados 10:00 a. m.-5 p. m.  
 Ruth's House: 111 Lafayette Sq. | 978.521.5575  
 Martes-Viernes 9 a. m.-5 p. m. (Horario de atención: 10:00 a. m.-1:00 p. m.); Sábados 9 a. m.-3 p. m. Tienda de segunda mano de Common Ground: 194 Winter St. | 978.372.3336 ext. 4 | Martes-Sábados 9 a. m.-3 p. m.  
 Uncommon Threads: 60 Island St. Lawrence | 978-219-9559  
 Martes 10 a. m.-2 p. m. y sábados 10 a. m.-1 p. m.: asistencia con vestimenta de empoderamiento para mujeres

Servicios para adultos mayores:  
 AgeSpan (incluye Meals on Wheels [Comidas sobre Ruedas]): 800.892.0890 Programa PACE de Element Care: 877.803.5564 Holy Family Hospital - Unidad Conductual para Adultos: 978.521.8360

Centros comunitarios:  
 Haverhill Citizen Center (Centro para adultos mayores): 978.374.2390 Centro comunitario cultural - COCO Brown: 978.702.4688 Centro de ayuda sin cita previa de Community Action: 978.241.9621

Servicios para jóvenes y jóvenes adultos

YouForward (16-25 años): 978.290.8825 | 617.388.1049  
 Leaving the Streets Ministry: 978.478.6828  
 UTEC: 978.856.3902  
 YWCA Haverhill: 978.374.6121 (office)  
 YWCA Haverhill (13 años o más): 978.374.6121 (oficina)

Boys and Girls Club: 978.374.6171

## Horario de comidas y despensas de Haverhill\*

(Llame a las organizaciones para consultar los feriados, acontecimientos especiales y protocolos de COVID-19)

	Domingo	Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes	Sábado
<b>C O M I D A S</b>	7:00-4:00 p. m. <a href="#">Common Ground Café</a> (desayuno continental) 1:30-2:00 p. m. <a href="#">Open Hearts First Baptist Church</a> (almuerzos presenciales y para llevar)	8:00 a. m.-12:00 p. m. <a href="#">Centro de ayuda sin cita previa de Community Action en 16 Ashland St.</a> (desayuno liviano y almuerzo para llevar) 12:00 p. m.-3:30 p. m. <a href="#">Common Ground Café</a> (Almuerzo) 4:45-6:00 p. m. <a href="#">Haverhill Citizen Center</a> (Comida caliente)	8:00 a. m.-12:00 p. m. <a href="#">Centro de ayuda sin cita previa de Community Action en 16 Ashland St.</a> (desayuno liviano y almuerzo para llevar) 11:30 a. m.-12:45 p. m. <a href="#">El Ejército de Salvación</a> (Almuerzo caliente, ya sea para comer en el lugar o para llevar) 12:00 p. m.-3:30 p. m. <a href="#">Common Ground Café</a> (Almuerzo)	8:00 a. m.-12:00 p. m. <a href="#">Centro de ayuda sin cita previa de Community Action en 16 Ashland St.</a> (desayuno liviano y almuerzo para llevar) 12:00 p. m.-3:30 p. m. <a href="#">Common Ground Café</a> (Almuerzo)	8:00 a. m.-12:00 p. m. <a href="#">Centro de ayuda sin cita previa de Community Action en 16 Ashland St.</a> (desayuno completo y almuerzo para llevar) 11:30 a. m.-12:45 p. m. <a href="#">El Ejército de Salvación</a> (Almuerzo caliente, ya sea para comer en el lugar o para llevar) 12:00 p. m.-3:30 p. m. <a href="#">Common Ground Café</a> (Almuerzo)	8:00 a. m.-12:00 p. m. <a href="#">Centro de ayuda sin cita previa de Community Action en 16 Ashland St.</a> (desayuno liviano y almuerzo para llevar) 11:30 a. m.-12:45 p. m. <a href="#">El Ejército de Salvación</a> (Almuerzo caliente, ya sea para comer en el lugar o para llevar) 12:00 p. m.-3:30 p. m. <a href="#">Common Ground Café</a> (Almuerzo)	7:00-4:00 p. m. <a href="#">Common Ground Café</a> (Desayuno) Último sábado del mes: 11:30 a. m.-1 p. m. <a href="#">Holy Apostles Greek Orthodox Church</a> (almuerzo en el lugar) 1.º y 3.º sábado del mes: 3:00 p. m.-4:00 p. m. <a href="#">Universalist Unitarian Church</a> (almuerzo para comer en el lugar) 2.º y 4.º sábado del mes: 3:00 p. m.-4:00 p. m. <a href="#">Calvary Baptist Church</a> (almuerzo para comer en el lugar)
	<b>D E S P E N S A D E A L I M E N T O S</b>	9:30-10:30 a. m. <a href="#">Changing Lives Christian Church</a>	8:15-11:00 a. m. <a href="#">Sacred Hearts Food Pantry</a> (Alimentos preenvasados, para llevar en automóvil o a pie) 8:30-11:30 a. m. <a href="#">Despensa del Ejército de la Salvación</a> (Venga a la puerta n.º 5) 1:30 p. m.-5:00 p. m. <a href="#">Unidad de Salud Móvil en Common Ground Café</a> (estacionamiento trasero)	*DEBE PRESENTAR UNA SOLICITUD: <a href="#">AgeSpan: mercado móvil</a> Envíe un correo electrónico a Ruth Ortiz a Rortiz@agespan.org O llame al: 1.800.892.0890 1.º martes del mes: (entregas en diferentes lugares de todo Haverhill) 3.º martes del mes: 10 a. m.-12:00 p. m. <a href="#">AgeSpan: mercado móvil</a> en el Lawrence Boys & Girls Club (por orden de llegada) 4:00 p. m.-7:00 p. m. <a href="#">Liz Murphy Open Hand Pantry</a> 16 Ashland St. *Deberá presentar un documento de identidad con fotografía y una prueba de residencia en Haverhill/Groveland	8:15-11:00 a. m. <a href="#">Sacred Hearts Food Pantry</a> (Alimentos preenvasados, para llevar en automóvil o a pie) 8:30-11:30 a. m. <a href="#">Despensa del Ejército de la Salvación</a> (Venga a la puerta n.º 5) 6:00 AM-7:00 p. m. <a href="#">West Congregational Church</a> (reúnase en el lado oeste de West Church)	9:00 a. m.-1:00 p. m. <a href="#">Veterans Food Pantry</a> *Para veteranos y sus familias únicamente Jueves del mes: <a href="#">Somebody Cares New England</a> para todos los demás y discapacitados *10:00-11:00 a. m. para personas mayores y discapacitados 11:00 a. m.-2:30 p. m. para todos los demás <a href="#">Somebody Cares New England</a> *llegue entre las 8:30-11:00 a. m. para recoger la hoja de cita)	8:15-11:00 a. m. <a href="#">Sacred Hearts Food Pantry</a> (Alimentos preenvasados, para llevar en automóvil o a pie) 8:30-11:30 a. m. <a href="#">Despensa del Ejército de la Salvación</a> (Venga a la puerta n.º 5) 12:00 p. m.-2:00 p. m. <a href="#">Unidad de Salud Móvil en Common Ground Café</a> (estacionamiento trasero)

\*Además, visite el Mercado de Agricultores los sábados, de 9 a. m. a 1 p. m. de junio a octubre en 10 Church St. Bradford MA (Bradford Common)